



## RAZPIS ZA DODELITEV

### Leonardo Da Vinci dotacij za poklicno usposabljanje diplomantov Univerze v Ljubljani v tujini v okviru projekta Leonardo da Vinci mobilnosti " Learning 2 fly " za študijsko leto 2011/2012

#### 1. Namen in cilj javnega razpisa

Projekt Leonardo da Vinci mobilnosti »Learning 2 fly« (v nadaljevanju: projekt) poteka v okviru programa »vseživljenjsko učenje«, ki je osrednji program EU na področju izobraževanja in usposabljanja.

Diplomanti in diplomantke (v nadaljevanju: diplomanti) v okviru projekta pridobijo nova praktična znanja in veščine na njihovem strokovnem področju ter pridobijo izkušnje na področju kulturne zavesti in učenja tujih jezikov. Diplomanti se v okviru projekta usposabljujejo v realnem delovnem okolju in s tem aktivno sodelujejo v delovnih procesih gostujoče organizacije v tujini.

Cilj projekta je pomagati diplomantom članic Univerze v Ljubljani pri pridobivanju delovnih izkušenj in jim na ta način omogočiti lažji in hitrejši vstop na trg delovne sile.

V okviru razpisa se izbere 19 diplomantov za poklicno usposabljanje v okviru projekta za študijsko leto 2011/2012. Izbrani diplomanti bodo prejeli dotacijo, ki je namenjena sofinanciranju stroškov mobilnosti in vključuje stroške dnevnic in stroške, ki nastanejo pri pedagoški, kulturni in jezikovni pripravi udeležencev. Višina dodeljenih sredstev je odvisna od trajanja poklicnega usposabljanja in države, v kateri se usposabljanje izvaja. Natančni zneski so napisani v Tabeli upravičenih stroškov glede na izbrano državo in na časovni potek (Priloga 1).

Med 19 dotacijami je ena namenjena diplomantu s posebnimi potrebami.

Izvedba tega projekta je financirana s strani Evropske komisije. Vsebina publikacije (komunikacije) je izključno odgovornost avtorja in v nobenem primeru ne predstavlja stališč Evropske komisije.

Univerza v Ljubljani nastopa za namen tega razpisa v vlogi organizacije pošiljateljice.

Organizacija gostiteljica je organizacija v tujini, v kateri diplomant opravlja poklicno usposabljanje.

## 2. Pogoji za kandidiranje na javnem razpisu

Dotacija se lahko podeli diplomantu, če izpolnjuje naslednje pogoje:

1. ima urejen formalno pravni status v RS (*je državljan RS, ima status begunca, ima stalno prebivališče v RS*),
2. je diplomiral na Univerzi v Ljubljani<sup>1</sup>, pri čemer od dneva diplomiranja do dneva prijave na razpis nista minili več kot dve leti,
3. ni v rednem delovnem razmerju<sup>2</sup>,
4. ima največ eno leto delovne dobe,
5. nima statusa študenta v RS ali v tujini,
6. ni opravljal Erasmus prakse v času študija,
7. še ni bil vključen v projekt Leonardo Da Vinci,
8. ni registriran kot samostojni podjetnik,
9. nima v lasti več kot 10% premoženja gospodarske družbe.

Diplomant mora vse zgoraj navedene pogoje izpolnjevati na dan prijave na javni razpis.

Izbrani diplomant mora vse zgoraj navedene pogoje izpolnjevati tudi ves čas trajanja poklicnega usposabljanja.

## 3. Poklicno usposabljanje

Poklicno usposabljanje diplomanta v tujini praviloma traja od 10 do 15 tednov. Trajanje poklicnega usposabljanja določi komisija, ki jo s sklepom imenuje odgovorna oseba Univerze v Ljubljani, pri čemer v najvišji možni meri upošteva želje kandidata in razpoložljiva finančna sredstva.

Izbrani diplomanti bodo poklicno usposabljanje izvedli najkasneje do **30.11.2012**.

Poklicno usposabljanje se lahko opravlja v naslednjih državah:

- državah članicah Evropske unije
- Islandiji, Liechtensteinu, Norveški (države „EFTA-EGP“)
- Turčiji, Hrvaški
- Švici.

---

<sup>1</sup> Upošteva se 1. ali 2. bolonjska stopnja oziroma njima enakovredna izobrazba v skladu z zakonom (ZVIS-E, 15. člen).

<sup>2</sup> Delovno razmerje je razmerje med delavcem in delodajalcem, v katerem se delavec prostovoljno vključi v organiziran delovni proces delodajalca in v njem za plačilo, osebno in nepretrgoma opravlja delo po navodilih in pod nadzorom delodajalca (vir: 4. člen Zakona o delovnih razmerjih). Delo preko študentskega servisa, avtorske ali podjetne pogodbe se ne šteje za redno delovno razmerje.

Organizacija gostiteljica, v kateri bo izbrani diplomant opravljajal poklicno usposabljanje, je lahko katerakoli pravna oseba (podjetja in ostale gospodarske družbe, društva, javni zavodi, zasebni zavodi itd.).

Poklicnega usposabljanja ni možno izvesti v:

- institucijah Evropske unije (Evropski parlament, Evropska komisija in Svet Evropske unije, Evropsko računsko sodišče in Sodišče Evropskih skupnosti) - podroben seznam najdete na naslovu: [http://europa.eu/about-eu/institutions-bodies/index\\_sl.htm](http://europa.eu/about-eu/institutions-bodies/index_sl.htm) ;
- nacionalnih diplomatskih predstavništvi (veleposlaništva in konzulati) matične države udeleženca zaradi zahteve za nadnacionalnost;
- organizacijah, ki vodijo programe Evropske unije (z namenom preprečiti morebiten konflikt interesov in/ali dvojno financiranje).

#### **4. Diplomanti s posebnimi potrebami**

Med diplomante s posebnimi potrebami se uvrščajo posamezniki: z motnjami v duševnem razvoju, slepi in slabovidni, gluhi in naglušni, z govorno jezikovnimi motnjami, gibalno ovirani, dolgotrajno bolni, s primanjkljaji na določenih področjih učenja ter s čustvenimi in vedenjskimi motnjami, ki potrebujejo izvajanje programov z dodatno strokovno pomočjo ali prilagojene oziroma posebne programe. Diplomanti s posebnimi potrebami, ki želijo na poklicno usposabljanje oditi v spremstvu spremljevalca, prijavi na razpis priložijo tudi obrazloženo prošnjo za dodelitev dotacije za spremljevalca, v kateri utemeljijo, zakaj spremljevalca potrebujejo. Poseben obrazec za prošnjo ni predpisan. Prošnja naj ne bo daljša od polovice A4 strani. Spremljevalec je upravičen do dotacije v enakem znesku kot diplomant s posebnimi potrebami.

#### **5. Prijava na javni razpis**

Prijava na razpis mora vsebovati:

1. Prijavni obrazec (Priloga 2),
2. CV oziroma življenjepis,
3. Motivacijsko pismo,
4. Dokazilo, da je diplomant Univerze v Ljubljani (fotokopijo diplome Univerze v Ljubljani z jasno razvidnim datumom diplomiranja),
5. Potrdilo ZPIZ o delovni dobi oziroma zavarovalni dobi<sup>3</sup>,
6. Podpisano izjavo o verodostojnosti podatkov in dokazil (Priloga 3),
7. Letter of endorsement for offering vocational training<sup>4</sup> (Priloga 4);

---

<sup>3</sup> Potrdilo izda Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije. Pridobi se ga na katerikoli območni enoti zavoda. Izpis mora nujno vsebovati naslednje informacije: dolžino vaše delovne dobe in informacijo ali ste trenutno v delovnem razmerju. Izpis ne sme biti starejši od 10 dni (šteto od datuma prijave na razpis).

<sup>4</sup> Obvezno priložijo diplomanti, ki imajo že izbrano organizacijo gostiteljico.

Diplomant s posebnimi potrebami mora prijavi, poleg zgoraj navedenega, obvezno priložiti tudi:

8. Fotokopijo Odločbe o invalidnosti, izdano na podlagi Zakona o zaposlitveni rehabilitaciji in zaposlovanju invalidov, ali fotokopijo Odločbe o statusu invalida, ki jo izda Zavod za pokojninsko in invalidsko zavarovanje Slovenije, ali fotokopijo Odločbe o statusu otroka s posebnimi potrebami, izdano na podlagi Zakona o usmerjanju otrok s posebnimi potrebami, ali originalno potrdilo zdravnika specialista o priznani invalidnosti diplomanta, ki ni starejše od enega meseca,
9. Obrazloženo prošnjo za dodelitev dotacije spremljevalcu, če diplomant s posebnimi potrebami želi spremstvo<sup>5</sup>.

Prijava se šteje za popolno, če je diplomant priložil vse zahtevane dokumente in dokazila.

Prijava mora biti oddana priporočeno po pošti do **9.2.2012** ali osebno v vložišče rektorata Univerze v Ljubljani do **9.2.2012** do **11. ure**. Nepravočasne prijave bodo s sklepom zavržene. Prijave z nepravilno označeno ovojnico ne bodo predmet izbire in bodo neodprte vrnjene pošiljateljem.

Prijavo diplomant pošlje na naslov:

**»LDV RAZPIS« - NE ODPIRAJ**

**Univerza v Ljubljani  
Služba za karierno svetovanje in ostale storitve za študente  
Kongresni trg 12**

**1000 Ljubljana**

## **6. Odpiranje prijav**

Odpiranje prijav bo izvedla komisija, ki jo s sklepom imenuje odgovorna oseba Univerze v Ljubljani. Odpiranje prijav zaradi pričakovanega večjega števila prijav ne bo javno.

Odpiranje prijav se izvede v prostorih Univerze v Ljubljani v 5 delovnih dneh od izteka roka za oddajo prijav.

---

<sup>5</sup> Pri presoji o upravičenosti do spremljevalca se upošteva izkazana potreba po pomoči pri vsaj eni od naslednjih postavk: 1. Potreba po gibanju, 2. Fiziološke potrebe (hranjenje, odvajanje), 3. Potreba po osebni higieni (umivanje, oblačenje), 4. Potreba po opravljanju gospodinjskih opravil (kuhanje, čiščenje, pospravljanje, nakupovanje hrane). V okviru razpisa se dodeli največ ena dotacija za spremljevalca izbranemu diplomantu s posebnimi potrebami, za katerega je potreba po pomoči izkazana v največji meri. V primeru, da je takšnih diplomantov več, se spremljevalca dodeli tistemu katerega prijava je bila ovrednotena z najvišjim številom točk.

V primeru formalno nepopolnih prijav bodo diplomanti v roku 3 dni od odpiranja pisno pozvani k dopolnitvi prijave. Prijavo bodo diplomanti lahko dopolnili v roku 5 delovnih dni od prejema poziva za dopolnitev. Prijava, ki je diplomant ne bo dopolnil v roku v skladu s pozivom za dopolnitev, se s sklepom zavrže.

## **7. Merila za izbor diplomantov in način izbire**

V primeru, da se bo na razpis prijavilo več diplomantov, ki ustrezajo razpisnim pogojem, kot je razpisanih prostih mest, bo vsebina prijave ovrednotena na podlagi naslednjih meril:

### **7.1. Merila za ocenjevanje prijav:**

- 7.1.1. Diplomant, ki še ni bil v rednem delovnem razmerju. (5 točk)
- 7.1.2. Diplomant ima stalno bivališče v regiji z visoko brezposelnostjo (upoštevajo se Sklep o območjih z višjo stopnjo brezposelnosti od povprečne v Republiki Sloveniji za leto 2010, Uradni list RS, št. 70/10). (do 3 točke)
- 7.1.3. Diplomant že ima izbrano organizacijo gostiteljico in je priložil Letter of endorsement for offering vocational training. (3 točke)
- 7.1.4. Diplomant se ni udeležil Erasmus študijske izmenjave (3 točke)
- 7.1.5. Diplomant jasno opredeli delovne naloge, ki si jih želi opravljati na usposabljanju, jasno opredeli cilje usposabljanja, jasno opredeli povezanost usposabljanja s pridobljeno izobrazbo, jasno opredeli prispevek poklicnega usposabljanja k njegovim nadaljnjim zaposlitvenim možnostim ter ustrezno napiše motivacijsko pismo in življenjepis. (do 11 točk, po presoji komisije za ocenjevanje prijav)

### **7.2. Postopek ocenjevanja prijav:**

Prijave ocenjuje komisija, ki jo imenuje odgovorna oseba Univerze v Ljubljani, po merilih iz 7.1. točke tega razpisa. Dotacije se dodelijo 19 diplomantom, katerih prijave so dobile največ točk ob upoštevanju 1. in 3. točke tega razpisa.

Med enako ocenjenimi prijavami imajo prednost prijave z višjim številom točk pri merilu 7.1.1, nato prijave z višjim številom točk pri merilu 7.1.2, nato prijave z višjim številom točk pri merilu 7.1.3, nato prijave z višjim številom točk pri merilu 7.1.4 in nato prijave z višjim številom točk pri merilu 7.1.5.

Ko so izčrpane vse možnosti in še vedno ni mogoče določiti, katera izmed ocenjenih prijav je bila izbrana, se izbere prijavo, ki je prva prispela na univerzo.

Če med 19 diplomanti, katerih vloge prijave so ocenjene z največ točkami, ni nobenega diplomanta s posebnimi potrebami, se na seznam 19 prejemnikov dotacij umesti diplomanta s posebnimi potrebami, ki je prejel najvišje število točk med prijavljenimi diplomanti s posebnimi potrebami, ob upoštevanju, da se podeli 19 dotacij.

V primeru, da po opravljenem izboru diplomantov, ki prejmejo dotacijo, ostanejo sredstva, lahko Univerza v Ljubljani podeli več kot 19 dotacij, pri čemer se upošteva vrstni red diplomantov glede na doseženo število točk.

Če izbrani diplomant odstopi od podpisa Pogodbe za udeležence prakse/usposabljanja v okviru programa Leonardo da Vinci po programu Vseživljenjsko učenje (Priloga 6), se odobri naslednja prijava pri čemer se upošteva vrstni red diplomantov glede na doseženo število točk.

## **8. Obveščanje o izboru**

O izboru bo s sklepom odločil rektor Univerze v Ljubljani, na podlagi predloga komisije za ocenjevanje prijav. Diplomanti bodo o izidu razpisa obveščeni s sklepom v roku 60 dni od datuma odpiranja prijav. Izbrani diplomanti bodo hkrati s sklepi o izboru pozvani k udeležbi na delavnici za izbrane diplomante, kjer bodo seznanjeni z vsemi nadaljnjimi postopki. Udeležba na delavnici za izbrane diplomante je obvezna in je pogoj za sklenitev Pogodbe za udeležence prakse/usposabljanja v okviru programa Leonardo da Vinci po programu Vseživljenjsko učenje z Univerzo v Ljubljani. Če se izbrani diplomant delavnice ne udeleži, se šteje, da je odstopil od prijave na ta razpis.

## **9. Ugovor**

Morebitne ugovore zoper sklepe lahko diplomanti vložijo pri Univerzi v Ljubljani v roku 3 dni od prejema sklepa. O ugovoru v 10 dneh s sklepom odloči rektor. Vložen ugovor ne zadrži podpisa Pogodb za udeležence prakse/usposabljanja v okviru programa Leonardo da Vinci po programu Vseživljenjsko učenje z izbranimi udeleženci projekta. Ugovor se vloži v pisni obliki. V ugovoru je potrebno natančno opredeliti razloge, zaradi katerih je ugovor vložen. Predmet ugovora ne morejo biti postavljeni pogoji in merila za ocenjevanje prijav.

## **10. Seznanitev z obveznostmi izbranih diplomantov za potrebe podpisa Pogodbe za udeležence prakse/usposabljanja v okviru programa Leonardo da Vinci po programu Vseživljenjsko učenje**

Izbrani diplomanti se morajo pred odhodom v tujino udeležiti delavnice za izbrane diplomante, ki jo bo organizirala Univerza v Ljubljani. Vabilo na delavnico, ki bo vsebovalo tudi datum delavnice bodo izbrani diplomanti prejeli skupaj s sklepi o izboru.

Osnova za izvedbo mobilnosti je podpisana Pogodba za udeležence prakse/usposabljanja v okviru programa Leonardo da Vinci po programu Vseživljenjsko učenje. Za podpis le-te bodo morali izbrani diplomanti predložiti še:

- izpolnjen zbirni obrazec osebnih podatkov,
- dokazilo o zaključeni prvi fazi pridobivanja potrdila »Europass mobilnost«,
- izpolnjen obrazec s podatki o organizaciji gostiteljici,
- izpolnjen *obrazec Training agreement and quality commitment Leonardo da Vinci programme* (Priloga 5),
- fotokopijo dokazila o zdravstvenem zavarovanju z asistenco v tujini;

O vsebini in postopkih pridobivanja zgoraj omenjenih dokumentov bodo izbrani diplomanti seznanjeni na delavnici za izbrane diplomante.

Izbrani diplomant prejme, po tem, ko se udeleži delavnice za izbrane diplomante in predloži vse zahtevane dokumente ter sklene z Univerzo v Ljubljani Pogodbo za udeležence prakse/usposabljanja v okviru programa Leonardo da Vinci po programu Vseživljenjsko učenje, ter praviloma pred odhodom v tujino, plačilo 80% zneska celotne dotacije. Preostali del dotacije (20%) izbrani diplomant prejme po končanem usposabljanju, v skladu z določili Pogodbe za udeležence prakse/usposabljanja v okviru programa Leonardo da Vinci po programu Vseživljenjsko učenje.

## **11. Dodatne informacije**

Več informacij v zvezi s postopkom prijave lahko diplomanti dobijo tako, da pošljejo svoja vprašanja na e-naslov: [kc@uni-lj.si](mailto:kc@uni-lj.si).